

### SoundTouch<sup>™</sup> 30/20 series III wireless music systems

Downloaded from www.vandenborre.be



Gebruikershandleiding

e tijd om deze belangrijne et systeem juist te installeren en te bedienen en deze handleiding voor toekomstig gebruik. De bliksemschicht met pijlpunt in een gelijkzijdige driehoek waarschuwt de gebruiker voor de aanwezigheid van niet-geïsoleerde gevaarlijke spanning in de behuizing van het systeem, die ze hoog kan zijn dat er een risico op elektrische schokken bestaat. Geon gelijkzijdige driehoek maakt de gebruiker attent op belangrijke bedienings-dere handleiding. Neem de tijd om deze belangrijke veiligheidsinstructies zorgvuldig door te lezen en te vogen. Deze helpen u om het systeem juist te installeren en te bedienen en de geavanceerde functies optimaal e benutten. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.





- Om het risico op brand en elektrische schokken te verlagen, mag dit product niet aan regen of vocht worden blootgesteld.
- Stel dit apparaat niet bloot aan druipende of spattende vloeistoffen en plaats geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen, op of bij het apparaat. Evenals bij andere elektronische producten dient u op te passen dat er geen vloeistof in het product terechtkomt. Vloeistoffen kunnen leiden tot defecten en/of brandgevaar.



### WAARSCHUWINGEN:

- Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen. De batterij niet inslikken, gevaar voor chemische brandwonden. De bij dit product bijgeleverde afstandsbediening bevat een knoopcelbatterij. Als de knoopcel wordt ingeslikt, kan deze binnen slechts 2 uur ernstige inwendige brandwonden veroorzaken, met mogelijk overlijden tot gevolg. Als het batterijvakje niet goed sluit, stop dan met het gebruik van het product. Als u denkt dat de batterij mogelijk is ingeslikt of in het lichaam is geplaatst, dient u onmiddellijk medische hulp in te roepen. Kan exploderen of brand of chemische brandwonden veroorzaken bij onjuiste plaatsing of verkeerde behandeling. Niet opnieuw opladen, demonteren, verwarmen boven 100 °C of verbranden. Alleen vervangen door een officieel goedgekeurde (bv. UL) CR2032- of DL2032-lithiumbatterij van 3 volt. Gooi lege batterijen onmiddellijk weg.
- Plaats geen open vlammen, zoals brandende kaarsen, op of bij het apparaat.



WAARSCHUWING: Bevat kleine onderdelen die een verstikkingsgevaar kunnen vormen. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar.



Gooi gebruikte batterijen op de juiste wijze weg, volgens de plaatselijke voorschriften. Niet verbranden.



Dit symbool betekent dat het product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en naar een geschikt inzamelpunt voor recycling moet worden gebracht. Het op de juiste wijze afvoeren en recyclen helpt natuurlijke hulpbronnen, de menselijke gezondheid en het milieu te beschermen. Voor meer informatie over het afvoeren en recyclen van dit product neemt u contact op met de gemeente waar u woont, de afvalverwerkingsservice, of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

## Belangrijke veiligheidsinstructies



Dit product bevat magnetisch materiaal. Neem contact op met uw arts als u wagen hebt over de invloed die dit kan hebben op de werking van uw implanteerbare medische hulpmiddel.

LET OP: Breng geen wijzigingen aan het systeem of de accessoires aan. Wijzigingen door onbevoegden kunnen de veiligheid, de naleving van voorschriften en de werking van het systeem in gevaar brengen.

### OPMERKINGEN:

- · Wanneer de netstekker of aansluiting van een apparaat als stroomonderbreker wordt gebruikt, dient deze stroomonderbreker steeds goed bereikbaar te zijn.
- tee. · Varteenborre. be Dit product is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis. Het is niet ontworpen of getest voor gebruik buitenshuis, in recreatievoertuigen of op boten.
- Het productlabel kan zich aan de achterkant of onderkant van het systeem bevinden.

### Belangrijke veiligheidsinstructies

- 1. Lees deze instructies door.
- 2. Bewaar deze instructies.
- 3. Neem alle waarschuwingen in acht.
- 4. Vola alle instructies.
- 5. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water of vocht.
- 6. Alleen met een droge doek schoonmaken.
- 7. De ventilatieopeningen niet blokkeren. Installeer het apparaat volgens de instructies van de fabrikant.
- 8. Niet installeren in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, verwarmingsroosters, kachels of andere apparaten (waaronder versterkers) die warmte produceren.
- Zorg dat er niet op het netsnoer wordt gestaan of gelopen en dat het niet wordt afgekneld, 9. met name bij stekkers en stopcontacten en het punt waar deze uit het apparaat komen.
- 10. Gebruik uitsluitend aansluitstukken/accessoires die door de fabrikant worden gespecificeerd.
- 11. Verwijder de stekker van dit apparaat uit het stopcontact bij onweer of als het langere tijd niet wordt gebruikt.
- 12. Laat alle reparaties over aan bevoegde servicemedewerkers. Reparatie is vereist als het apparaat is beschadigd, zoals wanneer het snoer of de stekker van de voeding is beschadigd, wanneer er vloeistof in het apparaat is terechtgekomen of voorwerpen in het apparaat zijn gevallen, wanneer het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, niet normaal werkt of is gevallen.

Wettelijk verplichte informatie Informatie over producter i interview over the second state of the second state of the second state over the s

• Sluit de apparatuur aan op een stopcontact dat behoort tot een andere groep dan de groep waarop de ontvanger is aangesloten.

• Voor hulp neemt u contact op met de dealer of een ervaren radio- of tv-technicus.

### FCC-WAARSCHUWING

Veranderingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Bose Corporation kunnen leiden tot het vervallen van de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te gebruiken.

### Belangrijke informatie over naleving in de VS en Canada

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften en aan de RSS-norm(en) van Industry Canada voor van vergunning vrijgestelde apparatuur. Op het gebruik zijn de volgende twee voorwaarden van toepassing: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen alle externe storing, waaronder storing die een ongewenste werking tot gevolg kan hebben.

Dit apparaat voldoet aan de normen van de FCC en Industry Canada voor blootstelling aan straling als vastgesteld voor een niet-gereguleerde omgeving. Dit apparaat moet worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 20 cm tussen de zender en uw lichaam.

Dit apparaat mag niet worden geplaatst bij of samen worden gebruikt met andere antennes of zenders.

Dit apparaat voldoet aan de RSS-norm(en) van Industry Canada voor vergunningsvrije apparatuur.

Dit digitale apparaat van klasse B voldoet aan de Canadese ICES-003-norm.

### CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Bose Corporation verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG en alle andere vereisten van de toepasselijke EU-richtlijnen. De volledige conformiteitsverklaring kunt u vinden op: www.Bose.com/compliance

## Wettelijk verplichte informatie

Namen van en gehalt	te aan g	giftige of	gevaarlijk	e stoffen of ele	menten	TOM	
				Giftige of gevaa	rlijke stoffen en elementen	N.W.	
Naam onderdeel	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cadmium (Cd)	Zeswaardig chroom (Cr(VI))	Polybroombifenyl (PBB)	Polybroomdifenylether (PBDE)	
PCB's	X	0	0	0	0	0 <b>C</b>	5
Metalen onderdelen	Х	0	0	0	0	0	97
Plastic onderdelen	0	0	0	0	0	0	
Luidsprekers	Х	0	0	0	0	0	
Kabels	Х	0	0	0	0	0	
Dozo tabol is angesteld in	overeer	I	not do bonal	ingon von SI/T 112	41		

Deze tabel is opgesteld in overeenstemming met de bepalingen van SJ/T 11364.

O: Geeft aan dat het gehalte aan de genoemde gevaarlijke stof in alle homogene materialen van dit onderdeel onder de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.

X: Geeft aan dat de genoemde gevaarlijke stof in minstens één van de voor dit onderdeel gebruikte homogene materialen boven de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.

### Vul het volgende in en bewaar deze informatie voor uw administratie

Het serie- en modelnummer vindt u aan de achterkant of onderkant van het systeem.

Serienummer: \_

Modelnummer: \_

Aankoopdatum: \_

Wij adviseren om het aankoopbewijs op een veilige plaats te bewaren.

App Store is een servicemerk van of Apple Inc.

Amazon, Kindle en Fire zijn handelsmerken van Amazon.com, Inc. of dochterondernemingen.

Android en Google Play zijn handelsmerken van Google, Inc.

Het *Bluetooth*<sup>®</sup>-woordmerk en de logo's zijn gedeponeerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van dergelijke merken door Bose Corporation gebeurt onder licentie.

### 🖗 iHeart RADIO

iHeartRadio is een gedeponeerd handelsmerk van iHeartMedia, Inc.

Dit product bevat Spotify-software die onderworpen is aan licenties van derden die hier worden vermeld: www.spotify.com/connect/third-party-licenses.

Spotify is een gedeponeerd handelsmerk van Spotify AB.

SoundTouch en het ontwerp van de mededeling omtrent draadloos gebruik zijn handelsmerken van Bose Corporation in de VS en andere landen.

Wi-Fi is een gedeponeerd merk van de Wi-Fi Alliance.

Windows is een gedeponeerd handelsmerk van Microsoft Corporation in de Verenigde Staten en andere landen.

© 2015 Bose Corporation. Niets in deze uitgave mag worden gereproduceerd, gewijzigd, gedistribueerd of op andere wijze gebruikt zonder voorafgaande schriftelijke toestemming.

### Inhoud

Inhoud	Down
SoundTouch <sup>™</sup>	Order from 8
Hardware-eigenschappen SoundTouch <sup>™</sup> -app	

### Het systeem installeren

SoundTouch <sup>™</sup> -app	48	
Het systeem installeren	an	les.
Het systeem uitpakken	9	100.
Het systeem op het lichtnet aansluiten	10	Te,
Het systeem aan uw Wi-Fi <sup>®</sup> -netwerk toevoegen		So.
Het systeem toevoegen aan een bestaande SoundTouch <sup>™</sup> -account	10	
Download en installeer de SoundTouch <sup>™</sup> -app	11	
Het systeem met uw Wi-Fi <sup>®</sup> -thuisnetwerk verbinden	11	
Het systeem op een nieuw netwerk aansluiten	11	

### Gebruik van het systeem

Het systeem inschakelen		
Informatie over het systeem krijgen	12	
Berichten op de display	13	
Wi-Fi <sup>®</sup> -indicatorlampje	13	
Bedieningsknoppen van het systeem	14	
Gebruik van de knop 🖇 🛛 AUX	15	

### Het systeem bedienen met behulp van de app

Gebruik van de SoundTouch <sup>™</sup> -app	16
Hulp krijgen	16
Het systeem bedienen vanaf een andere	
smartphone, tablet of computer	16

### Uw voorkeursinstellingen aanpassen

17
17
18

### Downtoaded from www **Bluetooth**® Een Bluetooth-apparaat koppelen ..... 19 Een gekoppeld Bluetooth<sup>®</sup>-apparaat verbinden ..... 21 21 Var21 ZVIBOITE be Gebruik van de knop 🖹 AUX Gebruik van de Bluetooth<sup>®</sup>-functie op het gekoppelde apparaat..... De Bluetooth<sup>®</sup>-koppellijst van het systeem wissen .....

### Een apparaat op de AUX IN-aansluiting aansluiten

Gebruik van een kabel om een audioapparaat aan te sluiten	22
---	----

### Geavanceerde functies

Systeemsoftware updaten	23
Wi-Fi <sup>®</sup> -functionaliteit uitschakelen	23
Wi-Fi <sup>®</sup> opnieuw inschakelen	24
Het systeem resetten	24
-	

### Verzorging en onderhoud

Problemen oplossen	25
Diagnostische informatie krijgen	26
Schoonmaken	26
De batterij van de afstandsbediening vervangen	27
Klantenservice	28
Informatie over de beperkte garantie	28

### Technische informatie

SoundTouch™	30-systeem	29
SoundTouch™	20-systeem	29

### Bijlage: Een computer gebruiken voor de installatie

Belangrijke installatie-informatie	30
Een desktopcomputer gebruiken voor de installatie	30
Het systeem installeren met behulp van een computer	30

Inhoud

### SoundTouch™

Sound Touch<sup>®</sup> wireless-muzieksysteem Dieux -geluid, draadloos gestreamd over uw Wi-Fi-thuisnetwerk. Met Sound kunt u internetradio, muziekservices en uw muziekbibliotheek streamen. Als u thuis Wi-Fi hebt, bent u klaar om te genieten van uw favoriete muziek in elke tramer die u maar wilt.

DOWN

- U hebt toegang tot uw favoriete muziek met uw persoonlijke voorkeursinstellingen.
- Draadloze installatie met behulp van uw smartphone of tablet.
- Werkt met uw bestaande Wi-Fi-thuisnetwerk.
- Muziek streamen vanaf Bluetooth<sup>®</sup>-apparaten.
- Gratis SoundTouch<sup>™</sup>-app voor uw computer, smartphone of tablet.
- · Eenvoudig verdere systemen toevoegen, wanneer u maar wilt, voor een luisterervaring in meerdere kamers.
- Dankzij de grote keuze aan Bose<sup>®</sup>-audiosystemen kunt u voor elke kamer de juiste oplossing kiezen.

### Hardware-eigenschappen

- Zes voorkeursinstellingen op het systeem en de afstandsbediening leveren uw muziek met slechts één aanraking.
- Op de display van 1,6 inch ziet u de status van het systeem en andere informatie.
- De AUX-aansluiting maakt afspelen van een audioapparaat mogelijk.
- Met de afstandsbediening kunt u het systeem bedienen tot op een afstand van 6 m.
- Knoppen Duim omhoog/Duim omlaag op de afstandsbediening voor aangepast luisteren.
- Met de ethernetaansluiting hebt u bedrade toegang tot uw thuisnetwerk.

### SoundTouch<sup>™</sup>-app

- Uw systeem installeren en bedienen vanaf uw smartphone, tablet of computer.
- Gebruik de Touch<sup>™</sup>-app om uw voorkeursinstellingen eenvoudig aan te passen aan uw favoriete muziek.
- Verken internetradio, muziekservices en uw muziekbibliotheek.
- Systeeminstellingen beheren

# <section-header>

(i) Kan worden verzonden met meerdere netsnoeren. Gebruik het netsnoer voor uw regio.

**Opmerking:** Als een deel van het systeem beschadigd is, mag u dit niet gebruiken. Neem contact op met uw erkende Bose<sup>®</sup>-dealer of de Bose-klantenservice. Raadpleeg de beknopte handleiding in de doos voor contactgegevens.

Bewaar de doos en het verpakkingsmateriaal om het systeem te vervoeren of op te bergen.



Sluit het andere uiteinde van het netsnoer aan op een stopcontact. 2.

### Het systeem aan uw Wi-Fi<sup>®</sup>-netwerk toevoegen

Nadat u het systeem op het lichtnet hebt aangesloten, moet u de SoundTouch<sup>™</sup>app downloaden en installeren op een smartphone of tablet die met uw netwerk is verbonden. De app voert u door het verbinden van het systeem met uw netwerk.

Opmerking: Als u geen smartphone of tablet hebt, kunt u een computer gebruiken voor de installatie. Zie pagina 30.

### Het systeem toevoegen aan een bestaande SoundTouch<sup>™</sup>account

Als u SoundTouch™ al geïnstalleerd hebt voor een ander systeem, hoeft u de SoundTouch<sup>™</sup>-app niet opnieuw te downloaden.

- Selecteer het SoundTouch<sup>™</sup>-pictogram op uw smartphone of tablet 1. om de app te starten.
- 2. Selecteer VERKENNEN > INSTELLINGEN > Systemen > SYSTEEM **TOEVOEGEN** om een systeem toe te voegen.

De app voert u door de installatie.

# Het systeem installeren

### Download en installeer de SoundTouch<sup>™</sup>-app

Als dit de eerste keer is dat u een SoundTouch<sup>™</sup>-systeem installeert, moet u de app v.v.v.andenborre.be installeren. Download de SoundTouch<sup>™</sup>-bedieningsapp op uw smartphone of tablet.



- iOS-gebruikers: Download uit de App Store
- Android<sup>™</sup>-gebruikers: Download uit de Google Play<sup>™</sup> store
- Amazon Kindle Fire-gebruikers: download uit de Amazon Appstore voor Android

### Het systeem met uw Wi-Fi<sup>®</sup>-thuisnetwerk verbinden

Na het installeren van de app voegt u het systeem aan uw netwerk toe:

Selecteer op uw smartphone of tablet om de app te starten. 1

De app voert u door het verbinden van het systeem met uw Wi-Fi<sup>®</sup>-netwerk.

2. Volg de instructies in de app om de installatie te voltooien, waaronder het aanmaken van een SoundTouch<sup>™</sup>-account, het toevoegen van een muziekbibliotheek en muziekservices.

### Het systeem op een nieuw netwerk aansluiten

Als uw netwerkinformatie verandert, moet u het systeem aan het nieuwe netwerk toevoegen. U kunt dit doen door het systeem met de hand in installatiemodus te zetten.

Houd op het toetsenblok **2** en **4** ingedrukt tot Setup op de display 1. verschijnt en het Wi-Fi-indicatorlampje oranje brandt.



- 2. Open de app op uw smartphone, tablet of computer.
- 3. Selecteer in het paneel VERKENNEN INSTELLINGEN > Systemen.
- 4. Selecteer uw systeem.

De app voert u door de installatie.

### Gebruik van het systeem

### Het systeem inschakelen

Downseaded fr Druk op het toetsenblok of op de afstandsbediening op Aan/Uit ( 😃 ). Op de en <sup>N. Valldenborre</sup>.be display kan er een pictogram, bericht of "Wordt nu afgespeeld"-informatie worden weergegeven, afhankelijk van de status van het systeem. Voor een lijst met pictogrammen die op de display kunnen verschijnen, raadpleegt u pagina 13.

**Tip:** U kunt ook op een voorkeursinstelling of **X** AUX drukken om het systeem aan te zetten.

### Informatie over het systeem krijgen

De voorkant van het systeem toont informatie via de display en het Wi-Fi<sup>®</sup>indicatorlampje (zie pagina 13).

- Display: Toont systeemberichten en "Wordt nu afgespeeld"-informatie.
- Wi-Fi-indicatorlampje: Geeft de Wi-Fi-status aan.



Voorpaneel van het systeem

# Gebruik van het systeem

### Berichten op de display

Berichten op de display De display toont systeeminformatie en pictogrammen en mogelijk het glbum of 44 de artiest.

Pictogram op de display	Beschrijving	
<u>í</u>	Verschijnt bij de eerste keer aanzetten. Geeft de instructie om de installatie-instructies te raadplegen	260
	Internetradio wordt afgespeeld	Tre.be
	Het volume wordt bijgesteld	
	Muziekbibliotheek wordt afgespeeld	
(( ))	Geluid voor meerdere kamers is actief	
AUX	Hulpmodus is actief	
*	<i>Bluetooth</i> <sup>®</sup> -bron is actief	
123 456	Voorkeursinstelling is geselecteerd	
	Naar de volgende track springen	
	Naar de vorige track springen	
	Audio is gepauzeerd	
	Audio is gestopt	

### Wi-Fi<sup>®</sup>-indicatorlampje

Het Wi-Fi<sup>®</sup>-indicatorlampje (  $\widehat{\roldsymbol{c}}$  ) aan de voorkant van het systeem geeft de status van de Wi-Fi-verbinding van het systeem aan.

Activiteit van indicatorlampjes	Status van het systeem
Knipperend wit	Bezig verbinding te maken met Wi-Fi-netwerk
Continu wit (gedimd)	Energiebesparingsmodus en verbonden met Wi-Fi-netwerk
Continu wit (helder)	Het systeem staat aan en is verbonden met het Wi-Fi-netwerk
Knipperend oranje	Verbinding met Wi-Fi-netwerk verbroken
Continu oranje	Het systeem staat in installatiemodus
Uit	Netwerken uitgeschakeld of systeem aangesloten op ethernet

### Bedieningsknoppen van het systeem

De bedieningsknoppen van het systeem bevinden zich op het toetsenblok op op de afstandsbediening. U kunt het systeem ook bedienen met de SoundTouchtapp (zie pagina 16).

Downbaded,

- Toetsenblok: Hiermee kunt u het systeem aanzetten, uw voorkeursinstellingen instellen en afspelen, het volume bijstellen en de Bluetooth<sup>®</sup>- en hulpbronnen activeren.
- <sup>,,,</sup>,<sub>Vandenborre,be</sub> Afstandsbediening: Biedt dezelfde functionaliteit als het toetsenblok, plus: achteruit springen/vooruit springen en afspelen/pauzeren en Duim omhoog/Duim omlaag.

Knop	Beschrijving
С С	Aan-uitknop: Druk op deze knop om het systeem aan/uit te zetten
123 456	<ul> <li>Zes voorkeursinstellingsknoppen:</li> <li>Houd een knop ingedrukt om een voorkeursinstelling in te stellen op wat er op dat moment wordt afgespeeld</li> <li>Druk op een voorkeursinstelling om deze af te spelen</li> </ul>
∦   AUX	<ul> <li>Bluetooth-/AUX-knop:</li> <li>Druk op deze knop om te schakelen tussen de Bluetooth- en de AUX-bron</li> <li>Een pictogram of tekst op de display geeft de bron aan</li> </ul>
<b>◀</b> + <b>◀</b> -	Volume hoger/Volume lager: Druk hierop om het volume hoger/lager te zetten
	Achteruit springen/Vooruit springen: Druk hierop om tracks over te slaan (alleen afstandsbediening)
► II	<ul> <li>Afspelen/Pauzeren: Druk hierop om te schakelen tussen audio afspelen en pauzeren</li> <li>Geluid uitschakelen/Geluid inschakelen: Druk hierop om het geluid van een apparaat dat is aangesloten op AUX uit of in te schakelen (alleen afstandsbediening)</li> </ul>
4 9	<ul> <li>Duim omhoog/Duim omlaag: Druk hierop om de op dat moment afgespeelde selectie te liken/disliken</li> </ul>

# Gebruik van het systeem

### Gebruik van de knop 🛠 | AUX

Uw systeem is voorzien van *Bluetooth* draadloze technologie waarmee u muziek van *Bluetooth*-apparaten naar uw systeem kunt streamen. Uw systeem slaat acht eerder verbonden apparaten in de koppellijst op.

Zie pagina 19 voor meer informatie.

### AUX-bron

Met behulp van de AUX-bron kunt u muziek afspelen van een audioapparaat dat is aangesloten op de AUX IN-aansluiting op uw systeem. U hebt een stereokabel nodig met een stekker van 3,5 mm (niet bijgeleverd).

Zie pagina 22 voor meer informatie.

### Het systeem bedienen met behulp van de app

Het system. Gebruik van de SoundTouch -app De SoundTouch - app is een softwaretoepassing waarmee u SoundTouch - App and werkt uw smartapparaat als een functierijke afstandsbediening voor uw - weteem. - instellingen beheren, lokale en wereldwijde - instellen en wijzigen, muziek

Nadat u het systeem op het netwerk hebt geïnstalleerd met de Soundtouch<sup>™</sup>-app kunt u beginnen streaming muziek te verkennen en uw voorkeursinstellingen aan uw wensen aan te passen.

### Hulp krijgen

### SoundTouch.com

Biedt toegang tot het supportcenter voor eigenaars, waar u het volgende kunt vinden: gebruikershandleidingen, artikelen, tips, handleidingen, een videobibliotheek en de gemeenschap van eigenaars waar u vragen en antwoorden kunt posten.

- 1. Open een browser.
- 2. Typ SoundTouch.com in het adresveld

### Help in de app

Biedt helpartikelen voor het gebruik van SoundTouch<sup>™</sup>.

- op uw apparaat om de app te openen. Selecteer 1.
- 2. Selecteer **HELP** in het paneel VERKENNEN.

### Het systeem bedienen vanaf een andere smartphone, tablet of computer

Nadat u het SoundTouch<sup>™</sup>-systeem hebt geïnstalleerd op uw Wi-Fi<sup>®</sup>-thuisnetwerk kunt u het systeem bedienen vanaf elke smartphone, tablet of computer op hetzelfde netwerk.

- 1. Sluit het apparaat op hetzelfde netwerk aan als uw systeem.
- 2. Download en installeer de SoundTouch<sup>™</sup>-app op het apparaat:
  - Als u een smartphone of tablet gebruikt, raadpleeg dan pagina 11.
  - Als u een computer gebruikt, open dan een browser en ga naar:

### SoundTouch.com/app

### Hoe voorkeursinstellingen werken

U kunt zes voorkeursinstellingen aan en under voorkeursinstellingen aan en under voorkeursinstellingen tot uw muziekbibliotheek. U kunt op elk moment toegang krijgen tot uw muziek door eenvoudig een knop aan te raken op het SoundTouch<sup>™</sup>-systeem of de of totandsbediening.

### Wat u moet weten

- U kunt voorkeursinstellingen instellen via de app, het toetsenblok en de afstandsbediening.
- Als de bron van de voorkeursinstelling uw iTunes- of Windows Media Playermuziekbibliotheek is, zorg dan dat de computer waarop uw muziekbibliotheek is opgeslagen aanstaat en verbonden is met hetzelfde netwerk als het SoundTouch<sup>™</sup>-systeem.
- U kunt geen voorkeursinstellingen instellen voor een Bluetooth<sup>®</sup>-stream of een audioapparaat dat is aangesloten op de AUX IN-aansluiting.

### Een voorkeursinstelling afspelen

Nadat u uw voorkeursinstellingen hebt ingesteld met behulp van de app, drukt u op een voorkeursinstelling op het toetsenblok of op de afstandsbediening om deze af te spelen. Als u uw voorkeursinstellingen niet hebt ingesteld, start dan de app en stel uw voorkeursinstellingen in. Voor hulp raadpleegt u de Help in de app.

Als u de afstandsbediening gebruikt, richt deze dan op het systeem terwijl u een voorkeursinstelling op de afstandsbediening ingedrukt houdt.



Er wordt muziek afgespeeld op het systeem. Er verschijnt informatie op de display. Deze kan een pictogram, song of zender omvatten, afhankelijk van de bron. Zie pagina 13.

### **Opmerking:** Als er geen muziek wordt afgespeeld en er een bericht *Preset empty* op de display verschijnt, raadpleeg dan "Een voorkeursinstelling instellen" op pagina 18.

### Uw voorkeursinstellingen aanpassen

### Een voorkeursinstelling instellen

- 1.
- voorkeursinstellingen aanpassen noorkeursinstelling instellen Stream muziek naar het systeem met behulp van de app. Terwijl de muziek wordt afgespeeld, houdt u een voorkeursinstelling op hetwy toetsenblok of de afstandsbediening ingedrukt (ongeveer 2 seconden). 2.

¢	1	2	3	4.0
\$  AUX	4	5	6	4-



Het systeem laat een geluidssignaal horen wanneer de voorkeursinstelling wordt ingesteld. Er verschijnt een bericht New Preset assigned op de display.

**Opmerking:** Voor informatie over het gebruik van de SoundTouch<sup>™</sup>-app om uw voorkeursinstellingen in te stellen en te wijzigen, raadpleegt u het Help-systeem in de app.

# Ong Bluetooth

### Een Bluetooth-apparaat koppelen

Met Bluetooth<sup>®</sup> draadloze technolog... geschikte smartphones, tablets, computers of andere audioup... SoundTouch<sup>™</sup>-systeem. U kunt zelfs muziek streamen van Bluetooth-apparateu und geen deel uitmaken van uw SoundTouch<sup>™</sup>-ecosysteem, zoals de smartphone of tablet van een gast.

Druk op het toetsenblok van het systeem of op de afstandsbediening kort op 1. \* Aux totdat er een Bluetooth-koppelbericht op de display verschijnt.



**Opmerking:** Telkens wanneer u op **\*** Aux drukt, schakelt het systeem tussen Bluetooth ( 👷 )- en AUX -bronnen.

**Tip:** U kunt ook **\* AUX** twee seconden ingedrukt houden om een apparaat te koppelen.

Controleer of u een Bluetooth-bericht op de display ziet voordat u uw apparaat koppelt.

### Bluetooth®

- Zet op uw Bluetooth<sup>®</sup>-apparaat de Bluetooth-functie aan. 2.
- Downloaded Tip: De Bluetooth-functie vindt u gewoonlijk in Instellingen. Instellingen wordt vaak aangegeven door een tandwielpictogram (2) op het startscherm. WW. Vandenborre. be



3. Selecteer uw SoundTouch<sup>™</sup>-systeem in de lijst met apparaten.

Nadat dit gekoppeld is, wordt de naam van uw SoundTouch<sup>™</sup>-systeem als verbonden weergegeven in de lijst met apparaten.

4. Speel op het *Bluetooth*-apparaat muziek af om naar uw systeem te streamen.

### Als u uw apparaat niet kunt koppelen,

Mogelijk moet u de Bluetooth-koppellijst van het systeem wissen (pagina 21). Probeer opnieuw te koppelen nadat u de lijst hebt gewist (pagina 19).

Zie "Problemen oplossen" op pagina 25 voor meer informatie.

### Een gekoppeld Bluetooth<sup>®</sup>-apparaat verbinden

U kunt audio van een *Bluetooth*<sup>®</sup>-apparaat naar uw systeem streamen. Er zijn twee manieren om audio van een gekoppeld apparaat naar uw SoundTouch<sup>™</sup>-systeem

manieren om audio van och ge-te streamen. Als er meerdere apparaten zijn opgeslagen in de koppellijst van het systeem, kand het een minuut of twee duren voordat het gekoppelde apparaat verbinding maakt.

### Gebruik van de knop 🐮 AUX

Druk op het toetsenblok van het systeem of de afstandsbediening kort op 1. AUX totdat er een *Bluetooth*-koppelbericht op de display verschijnt.

Het systeem maakt verbinding met het laatste apparaat dat naar uw systeem heeft gestreamd.

2. Speel muziek af op het apparaat.

**Tip:** Als er een gekoppeld apparaat verbonden is, hoeft u niet op **\* AUX** te drukken.

### Als u geen audio kunt streamen van een gekoppeld apparaat

Mogelijk is de verbinding van uw SoundTouch<sup>™</sup>-systeem naar het apparaat verbroken. Controleer de display van het systeem. Als het gekoppelde apparaat zich buiten het bereik van uw systeem bevindt, plaats het apparaat dan binnen het bereik.

### Gebruik van de Bluetooth<sup>®</sup>-functie op het gekoppelde apparaat.

- 1. Zet op uw Bluetooth-apparaat de Bluetooth-functie aan.
- Selecteer uw SoundTouch<sup>™</sup>-systeem in de lijst met apparaten. 2.
- 3. Nadat er verbinding is gemaakt, speelt u op het Bluetooth-apparaat muziek af om naar uw systeem te streamen.

### De Bluetooth<sup>®</sup>-koppellijst van het systeem wissen

Wanneer u een Bluetooth-apparaat met uw systeem koppelt, wordt de verbinding opgeslagen in de koppellijst van het systeem. Het kan nodig zijn de koppellijst te wissen als u geen verbinding kunt maken met een apparaat. Nadat u de lijst hebt gewist, moet u de eerder gekoppelde apparaten opnieuw koppelen.

Houd op het toetsenblok of op de afstandsbediening X AUX ingedrukt (ongeveer 10 seconden).



Er verschijnt een bericht als Pairing list cleared op de display.

Het systeem is gereed om een apparaat te koppelen (pagina 19).

Bluetooth

### Een apparaat op de AUX IN-aansluiting aansluiten

**EET OPPE Gebruik van een kabel om een te sluiten** U kunt de audio-uitgang van een smartphone, tablet, computer of ander type Sudioapparaat aansluiten op de aansluiting AUX IN van uw systeem. Op de Struktunt u een stereokabel met een stekker van 3,5 mm aansluiten <sup>Ander</sup> of the opperation op de **AUX IN**-



- Druk op het toetsenblok van het systeem of de afstandsbediening kort op 2. **AUX** totdat **AUX** op de display verschijnt.
- 3. Begin muziek af te spelen op het audioapparaat.

# Geavanceerde functies

### Systeemsoftware updaten

De app waarschuwt u wanneer er een software-update beschikbaar is. Op dat <sup>3</sup>CI. <sup>W</sup>. Vandenborre.be moment kunt u het systeem in de app updaten. U kunt de systeemsoftware echter ook updaten via het toetsenblok.

- 1. Druk op (<sup>1</sup>) om het systeem aan te zetten.
- Houd op het toetsenblok 4 en ◀- ingedrukt (ongeveer 5 seconden). 2.



Op de display wordt afgeteld van 5 tot 1. Een voortgangbalk geeft de status aan. Er verschijnt een bericht Update voltooid op de display.

### Wi-Fi®-functionaliteit uitschakelen

Het systeem heeft ingebouwde Wi-Fi®-functionaliteit die draadloze connectiviteit mogelijk maakt.

- 1. Druk op () om het systeem aan te zetten.
- 2. Houd op het toetsenblok **3** en **4** – ingedrukt (ongeveer 5 seconden).



Op de display wordt afgeteld van 5 tot 1 en op de display verschijnt er een bericht als Hold to disable networking.

Het Wi-Fi-indicatorlampje gaat uit wanneer Wi-Fi is uitgeschakeld.

# Geavanceerde functies Volume Wi-Fi® opnieuw inschakelen Valer Terwijl het systeem aanstaat, houdt u ℑ en ◀- ingedrukt (ongeveer the tot seconden). Op de display wordt afgeteld van 5 tot 1 en op de display verschijnt er een berichtender de tot seale networking. Dy de display wordt afgeteld van 5 tot 1 en op de display verschijnt er een berichtender de tot seale networking. Het Wi-Fi®-indicatorlampje licht op wanneer Wi-Fi is ingeschakeld. Het systeem resetten Het systeem resetten Het systeem resetten

Als u de fabrieksinstellingen terugzet, worden alle instellingen voor bronnen, volume en netwerk uit het systeem gewist.

- 1. Druk op 🕛 om het systeem aan te zetten.
- Houd op het toetsenblok 1 en 1 ingedrukt (ongeveer 10 seconden).

ባ	1	2	3	
∦  AUX	4	5	6	4-

Op de display wordt afgeteld van 10 tot 1 en op de display verschijnt er een bericht als *Hold to restore factory settings*.

Het systeem wordt opnieuw opgestart.

3. Start de SoundTouch<sup>™</sup>-app op uw computer en voeg het systeem toe aan uw netwerk (zie pagina 10).

# Verzorging en onderhoud Faded 4

### Problemen oplossen

Problemen oplossen Voor meer informatie over het oplossen van problemen raadpleegt u de Help in

Probleem	Wat te doen
De netwerkinstallatie	Sluit het systeem aan op een stopcontact.
kan niet	• Selecteer de juiste netwerknaam en voer het wachtwoord in.
worden voltooid	<ul> <li>Sluit het apparaat en het SoundTouch<sup>™</sup>-systeem op hetzelfde Wi-Fi<sup>®</sup>-netwerk aan.</li> </ul>
	Plaats de draadloze adapter binnen het bereik van de router.
	Schakel Wi-Fi in op het apparaat (mobiel of computer) dat u gebruikt voor de installatie.
	<ul> <li>Als de netwerknaam niet verschijnt of verborgen is, selecteer dan Handmatig met een ander netwerk verbinden op het scherm VERBINDEN MET WI-FI-THUISNETWERK.</li> </ul>
	Sluit andere open toepassingen.
	<ul> <li>Als u een computer gebruikt voor de installatie, controleer dan de firewallinstellingen om te zien of de SoundTouch<sup>™</sup>-app en SoundTouch<sup>™</sup>-muziekserver toegelaten programma's zijn.</li> </ul>
	• Test uw internetverbinding door www.SoundTouch.com te laden.
	• Start uw mobiele apparaat of computer en router opnieuw op.
	• Verwijder de app, reset het systeem en start de installatie opnieuw.
Kan geen verbinding maken met het netwerk	<ul> <li>Als uw netwerkinformatie is gewijzigd of als u het systeem met een ander netwerk wilt verbinden, raadpleeg dan het Help- systeem in de app.</li> </ul>
	• Sluit het systeem op het netwerk aan met een ethernetkabel.
Geluid valt soms weg of geen geluid	<ul> <li>Plaats het systeem niet bij mogelijke storingsbronnen (magnetron, draadloze telefoon, enz.).</li> </ul>
	Stop andere audio- of videostreamingtoepassingen.
	• Plaats het mobiele apparaat dichter bij de luidspreker en weg van storingsbronnen of obstructies.
	• Plaats het systeem of het audioapparaat dichter bij de draadloze router of het toegangspunt.
	• Controleer of het geluid van het systeem niet is uitgeschakeld of te zacht staat.
	• Koppel het netsnoer los en sluit dit na één minuut opnieuw aan.
Kan geen <i>Bluetooth<sup>®</sup>-audio</i> afspelen	Op uw luidspreker:
	Een apparaat koppelen (pagina 19).
	• Wis de koppellijst van de luidspreker (pagina 21).
	Probeer een ander apparaat te koppelen.
	<ul> <li>Installeer SoundTouch<sup>™</sup> eerst en voer alle systeemupdates uit.</li> </ul>
	Op uw mobiele apparaat:
	Schakel de <i>Bluetooth-</i> functie uit en weer in.
	Verwijder de luidspreker uit het <i>Bluetooth</i> -menu. Koppel opnieuw.
	Raadpleeg de documentatie van uw <i>Bluetooth-</i> apparaat.
	• Zie de paragraaf Geluid valt soms weinig of geen geluid.
Te veel of te weinig lage tonen	Stel de lage tonen van het systeem in de app bij. Raadpleeg de Help in de app.



2. Druk op ◀+ of ◀- om door de systeeminformatie te scrollen.

### Schoonmaken

Om het SoundTouch<sup>™</sup>-systeem schoon te maken, neemt u de buitenkant af met een zachte, droge doek. U kunt ook het rooster op de luidsprekers voorzichtig stofzuigen.

- Gebruik GEEN oplosmiddelen, chemicaliën of sprays.
- Zorg dat u GEEN vloeistoffen morst en GEEN voorwerpen in openingen laat vallen.

## Verzorging en onderhoud

### De batterij van de afstandsbediening vervangen

**WAARSCHUWING:** Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen. De batterij niet inslikken, gevaar voor chemische brandwonden. De bij dit product bijgeleverde afstandsbediening bevat een knoopcelbatterij. Als de knoopcelbatterij wordt ingeslikt, kan dit binnen slechts twee uur leiden tot ernstige inwendige brandwonden met mogelijk de dood als gevolg. Als het batterijvakje niet goed sluit stop dan met het gebruik van het product en houd dit uit de buurt van kinderen. Als u denkt dat de batterij mogelijk is ingeslikt of in het lichaam is geplaatst, roep dan onmiddellijk medische hulp in. De knoopcelbatterij kan exploderen of brand of chemische brandwonden veroorzaken bij onjuiste plaatsing of verkeerde behandeling. De batterij niet opladen, demonteren, verhitten boven 100 °C of verbranden. Alleen vervangen door een officieel goedgekeurde (bv. UL) CR2032- of DL2032-lithiumbatterij van 3 volt. Gooi lege batterijen onmiddellijk weg.

1. Gebruik een muntstuk om het batterijklepje iets naar links te draaien.



2. Verwijder het klepje. Plaats een nieuwe batterij met de vlakke kant naar boven, zodat u de + kunt zien.



3. Plaats het klepje terug en draai het naar rechts totdat het vastklikt.



### Klantenservice

Voor verdere hulp bij gebruik van het systeem:

- Ga naar SoundTouch.com
- Downteaded from www.vandenborre.be • Neem contact op met de klantenservice van Bose®. Raadpleeg de beknopte handleiding in de doos voor contactgegevens.

### Informatie over de beperkte garantie

Het SoundTouch<sup>™</sup>-systeem wordt gedekt door een beperkte garantie. Informatie over de beperkte garantie wordt vermeld in de beknopte handleiding in de doos. Zie de beknopte handleiding voor instructies voor hoe u het product registreert. Als u dit niet doet, is dit niet van invloed op uw rechten onder de beperkte garantie.

De bij dit product verstrekte garantie-informatie is niet van toepassing in Australië en Nieuw-Zeeland. Zie onze website op www.bose.com.au/warranty of www.bose.co.nz/warranty voor informatie over de garantie voor Australië en Nieuw-Zeeland.

# Technische informatie

### SoundTouch<sup>™</sup> 30-systeem

SoundTouch <sup>™</sup> 3	0-systeem	oaded r
Afmetingen:	24,7 cm H x 43,5 cm B x 18,1 cm D	
Gewicht:	8,39 kg	N.W.
Ingangsspanning/	VS/Canada:	120 V $\sim$ 50/60 Hz, 150 W $^{\prime}$
ingangsstroomsterkte	Internationaal:	220-240 V $\sim$ 50/60 Hz, 150 W $^{\circ}$
	Japan:	100 V $\sim$ 50/60 Hz, 150 W $^{40}$

### SoundTouch<sup>™</sup> 20-systeem

Afmetingen:	18,8 cm H x 31,4 cm B x 10,4 cm D		
Gewicht:	3,18 kg		
Ingangsspanning/ ingangsstroomsterkte	VS/Canada/ Internationaal:	100-240 V $\sim$ 50/60 Hz, 90 W	

### Bijlage: Een computer gebruiken voor deinstallatie

### Belangriike installatie-informatie

- U kunt het systeem installeren met behulp van een computer in plaats van een ee. WWW.vandenborre.be smartphone of tablet.
- Gebruik een computer die is aangesloten op uw Wi-Fi<sup>®</sup>-netwerk.
- Gebruik de computer waarop uw muziekbibliotheek is opgeslagen.
- U hebt de bijgeleverde USB-kabel nodig.\*
- Sluit de USB-kabel niet aan voordat de app u de instructie geeft om de kabel aan te sluiten.
- $\star$ De USB-aansluiting SETUP A aan de achterkant van het systeem dient uitsluitend voor het installeren via de computer. De USB-aansluitingen zijn niet bedoeld voor het opladen van smartphones, tablets of vergelijkbare apparaten.

### Een desktopcomputer gebruiken voor de installatie

Als u een desktopcomputer gebruikt, plaats uw systeem dan bij de computer om uw systeem te installeren. Tijdens de installatie vraagt de app u om de USB-kabel van de computer naar de draadloze adapter aan te sluiten (tijdelijk).

Na de installatie koppelt u de USB-kabel los van de computer en van het systeem en verplaatst u het systeem naar zijn definitieve plaats.

### Het systeem installeren met behulp van een computer

- 1. Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.
- 2. Open een browser op uw computer en ga naar

### SoundTouch.com/app

Tip: Gebruik de computer waarop uw muziekbibliotheek is opgeslagen.

3. Download de SoundTouch<sup>™</sup>-app en start deze.

De app voert u door de installatie.







Downloaded from www.vandenborre.be

©2015 Bose Corporation, The Mountain, Framingham, MA 01701-9168 USA AM747473 Rev. 00